
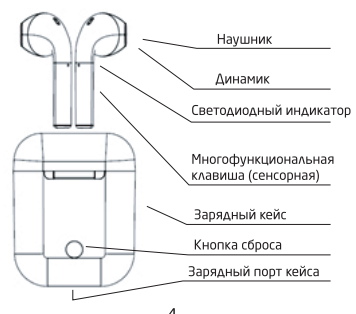
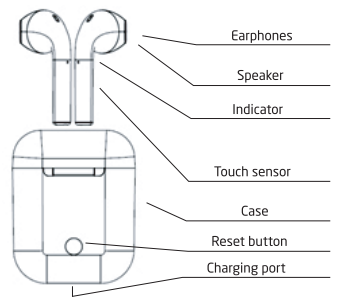


53x62 mm

 <p>Cloud TWS</p> <p>Руководство пользователя User manual</p>	<p>Русский..... 3</p> <p>English..... 15</p>	<p>Благодарим за приобретение беспроводных наушников Cloud TWS. Пожалуйста, перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Спецификации</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Версия Bluetooth</td> <td>5.0</td> </tr> <tr> <td>Дальность сопряжения с устройством</td> <td>10-12 м</td> </tr> <tr> <td>Время зарядки наушников</td> <td>≤ 40 минут</td> </tr> <tr> <td>Время зарядки кейса</td> <td>1 ч</td> </tr> <tr> <td>Чувствительность наушника</td> <td>93±3дБ</td> </tr> <tr> <td>Сопротивление</td> <td>16 Ω</td> </tr> <tr> <td>Частотный диапазон</td> <td>20 Гц - 20 кГц</td> </tr> <tr> <td>Время работы в режиме ожидания</td> <td>200 ч</td> </tr> <tr> <td>Время воспроизведения</td> <td>~3 ч</td> </tr> <tr> <td>Тип батареи зарядного бокса</td> <td>Литий-полимерная</td> </tr> <tr> <td>Профиль Bluetooth</td> <td>HFP, HSP, A2DP, AVRCP</td> </tr> <tr> <td>Емкость батареи наушника</td> <td>30mAh</td> </tr> <tr> <td>Емкость батареи зарядного бокса</td> <td>150mAh</td> </tr> <tr> <td>Входящее напряжение, сила тока</td> <td>Постоянный ток, 5В / 0,3А</td> </tr> <tr> <td>Размеры наушника</td> <td>16,5 × 16,5 × 40,5 мм</td> </tr> <tr> <td>Размеры зарядного бокса</td> <td>44,3 × 53,5 × 21,3 мм</td> </tr> <tr> <td>Вес наушника</td> <td>3,0 г × 2</td> </tr> <tr> <td>Вес зарядного бокса</td> <td>22,8 г</td> </tr> </tbody> </table>	Спецификации		Версия Bluetooth	5.0	Дальность сопряжения с устройством	10-12 м	Время зарядки наушников	≤ 40 минут	Время зарядки кейса	1 ч	Чувствительность наушника	93±3дБ	Сопротивление	16 Ω	Частотный диапазон	20 Гц - 20 кГц	Время работы в режиме ожидания	200 ч	Время воспроизведения	~3 ч	Тип батареи зарядного бокса	Литий-полимерная	Профиль Bluetooth	HFP, HSP, A2DP, AVRCP	Емкость батареи наушника	30mAh	Емкость батареи зарядного бокса	150mAh	Входящее напряжение, сила тока	Постоянный ток, 5В / 0,3А	Размеры наушника	16,5 × 16,5 × 40,5 мм	Размеры зарядного бокса	44,3 × 53,5 × 21,3 мм	Вес наушника	3,0 г × 2	Вес зарядного бокса	22,8 г	<p>Комплектация</p> <ol style="list-style-type: none"> Беспроводные наушники – 2 шт. Кабель для зарядки – 1 шт. Кейс для зарядки наушников – 1 шт. Инструкция – 1 шт. <p>Описание устройства</p> 	<p>Носение наушников</p> <p>Вставьте наушник в ушную раковину и подстройте наушники так, чтобы они надежно закрепились в ушной раковине.</p> <p>Зарядка наушников</p> <p>Беспроводные наушники Cloud TWS идут в комплекте с кейсом, который можно использовать для хранения и подзарядки наушников. Перезаряжаемая батарея кейса позволяет до трёх раз зарядить оба наушника.</p> <p>Перед первым использованием наушников полностью зарядите их.</p> <p>Поместите наушники в соответствующие слоты для зарядки. Убедитесь, что контакты на кейсе и наушниках совпадают.</p> <p>Зарядка кейса</p> <p>Перед первым использованием зарядите кейс и наушники в нём. Подключите один конец USB кабеля к USB-C порту кейса, второй – к зарядному устройству (или к порту USB на компьютере). Подключите зарядное устройство к розетке. Для зарядки используйте исправное зарядное устройство достаточной мощности</p> <p><i>Примечание: зарядное устройство в комплект не входит и приобретается отдельно.</i></p> <p>Обратите внимание</p> <p>В случае если вы не используете наушники в течение долгого времени, то заряжайте наушники хотя бы раз в три месяца.</p>	<p>Сопряжение</p> <p>Правый (R) и левый (L) наушники могут работать вместе как пара стереонаушников (Стерео режим). Также каждый наушник может отдельно работать сам по себе (Моно режим).</p> <p>Наушники войдут в режим сопряжения автоматически при извлечении из кейса, или при нажатии долгим нажатием на многофункциональную кнопку наушника. Откройте менеджер Bluetooth-соединений вашего телефона, найдите «Cloud TWS» в списке найденных устройств и нажмите для создания соединения. Подключение к Вашему устройству произойдёт автоматически, если Cloud TWS уже есть в списке ранее подключенных устройств.</p> <p>Обратите внимание</p> <p>Если устройство для сопряжения отключено или Bluetooth отключен в течение трёх минут, наушники автоматически выключатся.</p> <p>Максимальная дистанция работы наушников – 10 метров. Если дистанция увеличится, то соединение будет потеряно. Для подключения вы должны вернуться в радиус подключения и заново подключиться к Bluetooth-устройству.</p>	<p>Моно режим</p> <p>Наушники Cloud TWS могут работать в моно режиме независимо друг от друга. Достаньте один наушник из кейса: индикатор начнет мигать красным и синим. Откройте менеджер Bluetooth-соединений вашего телефона, найдите «Cloud TWS» в списке найденных устройств и нажмите для создания соединения. Подключение к Вашему устройству произойдёт автоматически, если Cloud TWS уже есть в списке ранее подключенных устройств.</p> <p>Обратите внимание</p> <p>Если устройство для сопряжения отключено или Bluetooth отключен в течение трёх минут, наушники автоматически выключатся.</p> <p>Максимальная дистанция работы наушников – 10 метров. Если дистанция увеличится, то соединение будет потеряно. Для подключения вы должны вернуться в радиус подключения и заново подключиться к Bluetooth-устройству.</p>																																			
Спецификации																																																																															
Версия Bluetooth	5.0																																																																														
Дальность сопряжения с устройством	10-12 м																																																																														
Время зарядки наушников	≤ 40 минут																																																																														
Время зарядки кейса	1 ч																																																																														
Чувствительность наушника	93±3дБ																																																																														
Сопротивление	16 Ω																																																																														
Частотный диапазон	20 Гц - 20 кГц																																																																														
Время работы в режиме ожидания	200 ч																																																																														
Время воспроизведения	~3 ч																																																																														
Тип батареи зарядного бокса	Литий-полимерная																																																																														
Профиль Bluetooth	HFP, HSP, A2DP, AVRCP																																																																														
Емкость батареи наушника	30mAh																																																																														
Емкость батареи зарядного бокса	150mAh																																																																														
Входящее напряжение, сила тока	Постоянный ток, 5В / 0,3А																																																																														
Размеры наушника	16,5 × 16,5 × 40,5 мм																																																																														
Размеры зарядного бокса	44,3 × 53,5 × 21,3 мм																																																																														
Вес наушника	3,0 г × 2																																																																														
Вес зарядного бокса	22,8 г																																																																														
<p>Управление</p> <p>После подключения вы можете управлять звонками и музыкой с телефона или планшета.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Функция</th> <th>Действие</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Включение</td> <td>Достаньте наушники из кейса или удерживайте многофункциональную клавишу две секунды до тех пор, пока индикатор не замигает красным и синим, и вы не услышите голосовое сообщение «Power On».</td> </tr> <tr> <td>Выключение</td> <td>Положите наушники в кейс или при отсутствии сопряжения с другими устройствами удерживайте многофункциональную клавишу в течение пяти секунд, пока индикатор не загорится красным, и вы не услышите голосовое сообщение «Power Off». В случае если вы положили в кейс только один наушник, другой будет работать.</td> </tr> <tr> <td>Воспроизведение/Пауза</td> <td>Дважды нажмите многофункциональную клавишу.</td> </tr> <tr> <td>Следующий трек</td> <td>Удерживайте многофункциональную клавишу на правом наушнике две секунды.</td> </tr> <tr> <td>Предыдущий трек</td> <td>Удерживайте многофункциональную клавишу на левом наушнике две секунды.</td> </tr> <tr> <td>Ответ на вызов</td> <td>Нажмите многофункциональную клавишу.</td> </tr> <tr> <td>Завершение вызова</td> <td>Нажмите многофункциональную клавишу.</td> </tr> </tbody> </table>	Функция	Действие	Включение	Достаньте наушники из кейса или удерживайте многофункциональную клавишу две секунды до тех пор, пока индикатор не замигает красным и синим, и вы не услышите голосовое сообщение «Power On».	Выключение	Положите наушники в кейс или при отсутствии сопряжения с другими устройствами удерживайте многофункциональную клавишу в течение пяти секунд, пока индикатор не загорится красным, и вы не услышите голосовое сообщение «Power Off». В случае если вы положили в кейс только один наушник, другой будет работать.	Воспроизведение/Пауза	Дважды нажмите многофункциональную клавишу.	Следующий трек	Удерживайте многофункциональную клавишу на правом наушнике две секунды.	Предыдущий трек	Удерживайте многофункциональную клавишу на левом наушнике две секунды.	Ответ на вызов	Нажмите многофункциональную клавишу.	Завершение вызова	Нажмите многофункциональную клавишу.	<table border="1"> <tbody> <tr> <td>Отклонение вызова</td> <td>Удерживайте многофункциональную клавишу две секунды.</td> </tr> <tr> <td>Увеличение громкости</td> <td>Дважды нажмите многофункциональную клавишу на правом наушнике.</td> </tr> <tr> <td>Снижение громкости</td> <td>Дважды нажмите многофункциональную клавишу на левом наушнике.</td> </tr> <tr> <td>Голосовой ассистент</td> <td>Трижды нажмите многофункциональную клавишу на любом наушнике.</td> </tr> <tr> <td>Сброс наушников</td> <td>Удалите гарнитуру из списка пар в Bluetooth-менеджере телефона. Выключите наушники долгим нажатием многофункциональной клавиши, затем нажмите и удерживайте кнопку на кейсе в течение 8 секунд. Отпустите кнопку и положите выключенные наушники в кейс.</td> </tr> </tbody> </table> <p>Индикация</p> <p>Состояние индикатора поможет вам понять, что происходит с вашими наушниками.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Индикатор</th> <th>Статус</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Индикаторы на наушниках горят красным.</td> <td>Наушники заряжаются</td> </tr> <tr> <td>Индикаторы на наушниках не горят</td> <td>Наушники полностью заряжены</td> </tr> <tr> <td>Индикаторы на наушниках мигают красным и синим</td> <td>Режим сопряжения</td> </tr> <tr> <td>Индикатор на кейсе мигает красным</td> <td>Кейс заряжается</td> </tr> <tr> <td>Индикатор на кейсе горит красным</td> <td>Кейс полностью заряжен</td> </tr> </tbody> </table>	Отклонение вызова	Удерживайте многофункциональную клавишу две секунды.	Увеличение громкости	Дважды нажмите многофункциональную клавишу на правом наушнике.	Снижение громкости	Дважды нажмите многофункциональную клавишу на левом наушнике.	Голосовой ассистент	Трижды нажмите многофункциональную клавишу на любом наушнике.	Сброс наушников	Удалите гарнитуру из списка пар в Bluetooth-менеджере телефона. Выключите наушники долгим нажатием многофункциональной клавиши, затем нажмите и удерживайте кнопку на кейсе в течение 8 секунд. Отпустите кнопку и положите выключенные наушники в кейс.	Индикатор	Статус	Индикаторы на наушниках горят красным.	Наушники заряжаются	Индикаторы на наушниках не горят	Наушники полностью заряжены	Индикаторы на наушниках мигают красным и синим	Режим сопряжения	Индикатор на кейсе мигает красным	Кейс заряжается	Индикатор на кейсе горит красным	Кейс полностью заряжен	<p>Примечания по безопасности</p> <p>Необходимо соблюдать правила пользования Bluetooth-устройствами в самолетах, лечебных учреждениях, заведениях, химических производствах и прочих местах, где существуют ограничения на использование беспроводной связи, связанные с созданием помех для чувствительного или оборудования или наличием горючих материалов. Беспроводное устройство может являться причиной помех для других устройств связи, в том числе обычных телефонов, теле- и радиоприемников, офисного оборудования.</p> <p>Прослушивание музыки на высокой громкости в течение длительного времени может привести к повреждению слуха.</p> <p>Питание данного устройства происходит от специального аккумулятора. Применение его не по назначению создаст угрозу возгорания, взрыва, а также возникновения других чрезвычайных ситуаций. Пожалуйста, используйте аккумулятор должным образом.</p> <p>Запрещается разбирать, открывать, сгибать, прокалывать, подвергать аккумулятор механическому воздействию и погружать в жидкость. Аккумулятор может взорваться при повреждении. В случае утечки электролита из аккумулятора, немедленно промойте пораженный участок чистой водой и обратитесь за помощью к врачу.</p>	<p>При странном запахе, исходящем от батареи, немедленно поместите ее в безопасное место, подальше от открытого огня. Использование поврежденного аккумулятора может привести к серьезным травмам.</p> <p>Не глотать! Беречь от детей!</p> <p>Не оставляйте полностью заряженный аккумулятор подключенным к зарядному устройству. Это может сократить срок его службы. В случае неиспользования аккумулятора разрядите его.</p> <p>Не разбирайте устройство, не допускайте короткого замыкания. Следите за чистотой металлических контактов аккумулятора.</p> <p>Не оставляйте и не храните устройство в автомобиле в жаркую погоду под солнечными лучами. Это может привести к перегреванию аккумулятора, что, в свою очередь, сокращает срок действия батареи. При использовании с нарушением рабочих температурных норм (ниже -10 °C и выше 45 °C) устройство может выключиться либо емкость будет расходоваться не полностью.</p> <p>Использованный аккумулятор необходимо подвергать утилизации в надлежащем порядке. Утилизируйте аккумулятор отдельно от бытовых отходов.</p> <p>Транспортирование продукции производится в таре предприятия-изготовителя всеми видами транспорта на любые расстояния.</p>	<p>Условия гарантии изделия торговой марки f+.</p> <ol style="list-style-type: none"> Все нижеизложенные условия гарантии действуют в рамках действующего законодательства Российской Федерации, регулирующего торговлю потребительскими товарами. Гарантийный срок изделия начинается с момента первоначальной покупки и составляет 1 (один) год. Срок службы изделия составляет 2 (два) года и исчисляется с даты покупки или при ее отсутствии с даты производства; Гарантия не распространяется на: <ol style="list-style-type: none"> Кабели, переходники, носители информации различных типов (диски, карты памяти с записанным программным обеспечением), челулы, шнуры для переноски, клипсы, держатели различного типа, упаковку и документацию. Нормальный износ или повреждения внешних поверхностей изделия. Дефекты, вызванные влагой, сыростью, экстремальной температурой, СВЧ энергией, давлением, ударом, действиями насекомых, животных, попаданием жидкости, пыли, химикатов. Изделие, подвергшееся ремонту или модификации иными лицами, кроме указанных в п.5. Изделие, использованное не по его прямому назначению, а также с нарушением правил эксплуатации, изложенных в руководстве пользователя. 	<ol style="list-style-type: none"> Дефекты, вызванные использованием несовместимого оборудования или аксессуаров. Гарантийное обслуживание выполняется уполномоченными на это организациями - авторизованными сервисными центрами, список которых содержится на странице поддержки веб-сайта http://www.fplumobile.ru и доступен по телефону 8-800-250-07-17. В течение гарантийного срока устранение недостатков производственного характера производится бесплатно для покупателя при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и/или документов, подтверждающих факт и дату покупки (кассовый чек). Документы должны содержать название модели изделия, дату продажи, реквизиты торгующей организации. В случае отсутствия указанных документов уполномоченная организация вправе отказать в гарантийном обслуживании. Гарантийный срок продлевается на период обслуживания. Замена комплектующих, составных частей или комплекта изделия целиком не ведет к установлению новых гарантийных сроков на все изделие и заменяемые части. Ни при каких обстоятельствах Производитель, Импортёр и уполномоченные им организации не несут ответственности за какой-либо особый случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но не ограничиваясь только перечисленным, упущенную 	<p>выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования изделия f+.</p>																																			
Функция	Действие																																																																														
Включение	Достаньте наушники из кейса или удерживайте многофункциональную клавишу две секунды до тех пор, пока индикатор не замигает красным и синим, и вы не услышите голосовое сообщение «Power On».																																																																														
Выключение	Положите наушники в кейс или при отсутствии сопряжения с другими устройствами удерживайте многофункциональную клавишу в течение пяти секунд, пока индикатор не загорится красным, и вы не услышите голосовое сообщение «Power Off». В случае если вы положили в кейс только один наушник, другой будет работать.																																																																														
Воспроизведение/Пауза	Дважды нажмите многофункциональную клавишу.																																																																														
Следующий трек	Удерживайте многофункциональную клавишу на правом наушнике две секунды.																																																																														
Предыдущий трек	Удерживайте многофункциональную клавишу на левом наушнике две секунды.																																																																														
Ответ на вызов	Нажмите многофункциональную клавишу.																																																																														
Завершение вызова	Нажмите многофункциональную клавишу.																																																																														
Отклонение вызова	Удерживайте многофункциональную клавишу две секунды.																																																																														
Увеличение громкости	Дважды нажмите многофункциональную клавишу на правом наушнике.																																																																														
Снижение громкости	Дважды нажмите многофункциональную клавишу на левом наушнике.																																																																														
Голосовой ассистент	Трижды нажмите многофункциональную клавишу на любом наушнике.																																																																														
Сброс наушников	Удалите гарнитуру из списка пар в Bluetooth-менеджере телефона. Выключите наушники долгим нажатием многофункциональной клавиши, затем нажмите и удерживайте кнопку на кейсе в течение 8 секунд. Отпустите кнопку и положите выключенные наушники в кейс.																																																																														
Индикатор	Статус																																																																														
Индикаторы на наушниках горят красным.	Наушники заряжаются																																																																														
Индикаторы на наушниках не горят	Наушники полностью заряжены																																																																														
Индикаторы на наушниках мигают красным и синим	Режим сопряжения																																																																														
Индикатор на кейсе мигает красным	Кейс заряжается																																																																														
Индикатор на кейсе горит красным	Кейс полностью заряжен																																																																														
<p>Thank you for purchasing Cloud TWS. Please read the manual carefully before use and keep it for further reference.</p> <p>Specifications</p> <table border="1"> <tbody> <tr> <td>Bluetooth version</td> <td>5.0</td> </tr> <tr> <td>BT distance</td> <td>10-12 m</td> </tr> <tr> <td>Charging time (earphones)</td> <td>≤ 40 min</td> </tr> <tr> <td>Charging time (case)</td> <td>1 h</td> </tr> <tr> <td>Driver Sensitivity</td> <td>93±3dB</td> </tr> <tr> <td>Impedance</td> <td>16 Ω</td> </tr> <tr> <td>Frequency Range</td> <td>20 Hz - 20 kHz</td> </tr> <tr> <td>Stand-by time</td> <td>200 h</td> </tr> <tr> <td>Playing time</td> <td>~3 h</td> </tr> <tr> <td>Battery type</td> <td>Li-Pol</td> </tr> <tr> <td>Bluetooth profiles</td> <td>HFP, HSP, A2DP, AVRCP</td> </tr> <tr> <td>Battery Capacity (earphone)</td> <td>30mAh</td> </tr> <tr> <td>Battery Capacity (case)</td> <td>150mAh</td> </tr> <tr> <td>Input voltage (case)</td> <td>DC, 5V / 0,3A</td> </tr> <tr> <td>Dimensions of earphone</td> <td>16.5 × 16.5 × 40.5 mm</td> </tr> <tr> <td>Dimensions of case</td> <td>44.3 × 53.5 × 21.3 mm</td> </tr> <tr> <td>Weight earphone</td> <td>3.0 g × 2</td> </tr> <tr> <td>Weight charging box</td> <td>22.8 g</td> </tr> </tbody> </table>	Bluetooth version	5.0	BT distance	10-12 m	Charging time (earphones)	≤ 40 min	Charging time (case)	1 h	Driver Sensitivity	93±3dB	Impedance	16 Ω	Frequency Range	20 Hz - 20 kHz	Stand-by time	200 h	Playing time	~3 h	Battery type	Li-Pol	Bluetooth profiles	HFP, HSP, A2DP, AVRCP	Battery Capacity (earphone)	30mAh	Battery Capacity (case)	150mAh	Input voltage (case)	DC, 5V / 0,3A	Dimensions of earphone	16.5 × 16.5 × 40.5 mm	Dimensions of case	44.3 × 53.5 × 21.3 mm	Weight earphone	3.0 g × 2	Weight charging box	22.8 g	<p>Package contents</p> <ol style="list-style-type: none"> Earbuds – 2 pcs. Charging cable – 1 pc. Charging case – 1 pc. User manual – 1 pc. <p>Device Layout</p> 	<p>Get comfortable</p> <p>Place earbuds into your ears and adjust the earbuds until they are steady in your ears.</p> <p>Charging the earphones</p> <p>Cloud TWS are equipped with a charging box which can be used both as a charging dock to charge the headphones and as a carrying case. With a built-in rechargeable battery, the charging case can provide charging process up to 3 times for the earphones (both left and right).</p> <p>Please make sure the earphones are fully charged before the first use.</p> <p>Please place the earbuds into corresponding charging slots, and be sure that the charging contact pins match well for charging.</p> <p>Charging the case</p> <p>Please completely charge case and earbuds before the first use. Please connect one end of the USB cable to a charging port of the case. The other end should be connected to a power adapter (or a USB port of your computer). Then plug the power adapter into a power outlet.</p> <p>Use only working charger with sufficient power.</p> <p>Note: a power adapter is not supplied with the earphones and should be purchased separately!</p> <p>Pay attention</p> <p>In case you do not use the earphones for a long time, charge the earphones at least once every 3 months.</p>	<p>Pairing</p> <p>The right (R) and left (L) earbuds can work together (Stereo mode).</p> <p>Any earbud can work as an independent earphone (Mono mode). The earbuds would enter pairing mode automatically after taking out from the charging case. Open your phone's Bluetooth connections manager, find "Cloud TWS" in the list of detected Bluetooth-devices and click it to connect.</p> <p>Cloud TWS remembers last paired device and will attempt to connect with it automatically after next power on.</p> <p>Please note that first pairing can take up to 30 seconds.</p> <p>To clear pairing, please insert earbuds into case and press and hold reset button on the case for 8 seconds.</p> <p>Stereo mode</p> <p>When taking out the earbuds from charging case, the indicators on earbuds will flash red and blue alternatively and earbuds will be in Pairing mode. "Cloud TWS" will appear in Bluetooth device list, click it to connect.</p> <p>Mono mode</p> <p>Take one earbud out of the charging case: the indicator will flash red and blue alternatively. "Cloud TWS" will appear in Bluetooth-device list, click this item to connect. If you have previously paired earbud to Bluetooth device, you can just turn on Bluetooth on your device and take out the earbud from the charging case, it will connect automatically</p>	<p>Pay attention!</p> <p>If pairing device is switched off or Bluetooth is disabled for 5 minutes, the earphones will turn off automatically. Maximum operation range for the earphones is 10 meters. If you move out of the range, you will lose the connection. To restore the connection you have to move back to operation range and reconnect the device.</p> <p>Controls</p> <p>After the connection you can control media and phone calls from your phone or tablet.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Function</th> <th>Operation</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Power on</td> <td>Take the earbuds out of the charging case or long press multifunction button for 2seconds until the indicator flashes</td> </tr> <tr> <td>Power off</td> <td>Put the earbuds into the charging case or long press multifunction button for 5 seconds until the indicator goes out. If you put only one earbud into the case, the other earbud will continue working</td> </tr> <tr> <td>Play/Pause</td> <td>Press the multifunction button on any earbud</td> </tr> <tr> <td>Previous Track</td> <td>Hold the multifunction button on the left earbud</td> </tr> <tr> <td>Next Track</td> <td>Hold the multifunction button on the right earbud</td> </tr> </tbody> </table>	Function	Operation	Power on	Take the earbuds out of the charging case or long press multifunction button for 2seconds until the indicator flashes	Power off	Put the earbuds into the charging case or long press multifunction button for 5 seconds until the indicator goes out. If you put only one earbud into the case, the other earbud will continue working	Play/Pause	Press the multifunction button on any earbud	Previous Track	Hold the multifunction button on the left earbud	Next Track	Hold the multifunction button on the right earbud	<table border="1"> <tbody> <tr> <td>Answer phone call</td> <td>Press the multifunction button</td> </tr> <tr> <td>Hang up</td> <td>Press the multifunction button</td> </tr> <tr> <td>Reject phone call</td> <td>Hold the multifunction button for two seconds</td> </tr> <tr> <td>Volume up</td> <td>Press multifunction button on the right earbud twice</td> </tr> <tr> <td>Volume down</td> <td>Press multifunction button on the left earbud twice</td> </tr> <tr> <td>Activate voice assistant</td> <td>Press the multifunction button three times</td> </tr> <tr> <td>Clear pairing</td> <td>Remove earbuds from pairing list of the phone. Turn earbuds off by long press multifunction button. Then press and hold case button for 8 seconds. Release button and place earbuds into case.</td> </tr> </tbody> </table> <p>LED indicator</p> <p>LED indicator can help to understand what is going on with the earbuds.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Indicator</th> <th>Status</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Indicators on earbuds glow red</td> <td>The earbuds are charging</td> </tr> <tr> <td>Indicators on earbuds go out</td> <td>The earbuds are fully charged</td> </tr> <tr> <td>Indicators on earbuds is flashing red and blue alternately</td> <td>The earbuds are in pairing mode</td> </tr> <tr> <td>The indicator on the case blinks red</td> <td>The case is being charged</td> </tr> <tr> <td>The indicator on the case glows red</td> <td>The case is fully charged</td> </tr> </tbody> </table>	Answer phone call	Press the multifunction button	Hang up	Press the multifunction button	Reject phone call	Hold the multifunction button for two seconds	Volume up	Press multifunction button on the right earbud twice	Volume down	Press multifunction button on the left earbud twice	Activate voice assistant	Press the multifunction button three times	Clear pairing	Remove earbuds from pairing list of the phone. Turn earbuds off by long press multifunction button. Then press and hold case button for 8 seconds. Release button and place earbuds into case.	Indicator	Status	Indicators on earbuds glow red	The earbuds are charging	Indicators on earbuds go out	The earbuds are fully charged	Indicators on earbuds is flashing red and blue alternately	The earbuds are in pairing mode	The indicator on the case blinks red	The case is being charged	The indicator on the case glows red	The case is fully charged
Bluetooth version	5.0																																																																														
BT distance	10-12 m																																																																														
Charging time (earphones)	≤ 40 min																																																																														
Charging time (case)	1 h																																																																														
Driver Sensitivity	93±3dB																																																																														
Impedance	16 Ω																																																																														
Frequency Range	20 Hz - 20 kHz																																																																														
Stand-by time	200 h																																																																														
Playing time	~3 h																																																																														
Battery type	Li-Pol																																																																														
Bluetooth profiles	HFP, HSP, A2DP, AVRCP																																																																														
Battery Capacity (earphone)	30mAh																																																																														
Battery Capacity (case)	150mAh																																																																														
Input voltage (case)	DC, 5V / 0,3A																																																																														
Dimensions of earphone	16.5 × 16.5 × 40.5 mm																																																																														
Dimensions of case	44.3 × 53.5 × 21.3 mm																																																																														
Weight earphone	3.0 g × 2																																																																														
Weight charging box	22.8 g																																																																														
Function	Operation																																																																														
Power on	Take the earbuds out of the charging case or long press multifunction button for 2seconds until the indicator flashes																																																																														
Power off	Put the earbuds into the charging case or long press multifunction button for 5 seconds until the indicator goes out. If you put only one earbud into the case, the other earbud will continue working																																																																														
Play/Pause	Press the multifunction button on any earbud																																																																														
Previous Track	Hold the multifunction button on the left earbud																																																																														
Next Track	Hold the multifunction button on the right earbud																																																																														
Answer phone call	Press the multifunction button																																																																														
Hang up	Press the multifunction button																																																																														
Reject phone call	Hold the multifunction button for two seconds																																																																														
Volume up	Press multifunction button on the right earbud twice																																																																														
Volume down	Press multifunction button on the left earbud twice																																																																														
Activate voice assistant	Press the multifunction button three times																																																																														
Clear pairing	Remove earbuds from pairing list of the phone. Turn earbuds off by long press multifunction button. Then press and hold case button for 8 seconds. Release button and place earbuds into case.																																																																														
Indicator	Status																																																																														
Indicators on earbuds glow red	The earbuds are charging																																																																														
Indicators on earbuds go out	The earbuds are fully charged																																																																														
Indicators on earbuds is flashing red and blue alternately	The earbuds are in pairing mode																																																																														
The indicator on the case blinks red	The case is being charged																																																																														
The indicator on the case glows red	The case is fully charged																																																																														
<p>Safety notice</p> <p>Please kindly observe rules and regulations for using Bluetooth devices in airplanes, medical facilities, gas stations, chemical plants and other areas where the use of wireless connection is restricted due to the threat of interference with sensitive equipment or due to the presence of flammable materials. The wireless device may interfere with other communication devices including regular phones, television- and radio receivers, office equipment.</p> <p>Listening at a high volume for a long time may damage your hearing.</p> <p>The device is powered by a battery. Improper use of the battery may cause a risk of fire, explosion or other hazards. Please kindly use the battery in a proper way.</p> <p>Do not disassemble, open, bend, puncture, affect the battery mechanically or immerse in liquids. The battery may explode when damaged. In the event of battery leak, flush the affected area with clean water and seek medical help immediately. In case the battery smells, take it to a safe place away from open flames.</p> <p>Use of a damaged battery may cause severe injuries. Do not swallow!</p> <p>Keep away from children!</p> <p>Do not leave a fully charged battery connected to a charger as overcharging may shorten its lifetime. The battery runs down if not used.</p>	<p>Do not disassemble the device, avoid a short circuit. Keep the metal contacts of the battery clean.</p> <p>Do not leave or keep your device in vehicles in hot weather under direct sunlight. This may cause the battery to overheat and reduce its life. The device may shut down or the capacity may not be fully consumed when used outside operating temperature requirements (below -10°C and above +45°C). Dispose of the battery separately from household.</p> <p>The product is to be transported in the manufacturer's packing by all means of transport at any distance.</p> <p>f+ warranty terms and conditions</p> <ol style="list-style-type: none"> The warranty terms and conditions set forth below comply with the Russian Federation applicable legislation on consumer goods trading. The warranty period of this Product is 1 (one) year starting from the time of the original purchase. The product's lifetime is 2 (two) years and shall commence at the date of purchase, or, failing that, production date; This warranty shall not apply to: <ol style="list-style-type: none"> Cables, adapters, variety of media (discs, memory cards with software), cases, extension cables, clips, variety of holders, package and documents. Normal wear and tear or the product's outer surface damages. 	<ol style="list-style-type: none"> Defects caused by moisture, dampness, extreme temperature, microwave energy, pressure, hit, influence of animals and insects, liquids, food, dust and chemicals entering the product. Product, repaired or modified by persons, except those names in paragraph 5. Product, misused or used in violation of the user manual. Defects caused by use of incompatible equipment or accessories. Warranty service shall be performed by duly authorized bodies; authorized service centers listed on Support webpage: https://www.fplumobile.ru/ and available on 8-800-250-07-17. During the warranty period any production defects shall be repaired free of charge upon presenting the filled valid warranty certificate and/ or documents indicating the proof of purchase and the date of purchase (cash receipt). The documents shall contain model name of the product, date of purchase, trade organization details. An authorized body shall be entitled to refuse warranty service in case of absence of the required documents. Warranty period shall be extended to the service period. Replacing of parts, components or the whole package shall not result in a new warranty period for the product or for the replaced parts. 	<ol style="list-style-type: none"> Under no circumstances shall the Producer, Importer and organizations authorized by the Importer be liable for any direct, indirect, incidental, special or consequential damage or inclusion but not limited to any loss of profit, loss of use of information or data; information or data restoration costs, loss arising out of use or inability to use f+ brand products resulted in interruption of a commercial, production or other activity. 	<p>Гарантийный талон Warranty certificate</p> <p>При покупке изделия требуется его проверка в Вашем присутствии и заполнения гарантийного талона. Без предоставления данного талона или его неправильного заполнения претензии по качеству не принимаются и гарантированное обслуживание не производится.</p> <p>Наименование изделия: _____ Product name: _____ Серийный номер: _____ Serial number: _____ Дата продажи: _____ Date of purchase: _____ Подпись продавца: _____ Signature of the sales person: _____ Наименование и адрес торговой организации: _____ Trade organization name and address: _____</p> <p>М. П. продавца</p> <p>Проверка качества изделия в моем присутствии произведена, претензий нет. Изделие в полном комплекте с расходными материалами получено с условиями гарантии ознакомлен и согласен. The quality of product has been checked in my presence, there no claims, I have obtained the full and complete product, I hereby declare that I have read and agree with the warranty terms and conditions.</p> <p>_____ Подпись потребителя. Customer signature.</p>	<p>Информация о сертификации</p> <p>Производитель: Шэньчжэнь Синьютянь Технологии Ко., ЛТД Адрес: Здания А и С, промышленная зона Аннэнтай, Восточная улица Ваю, община Улиан, район Лунган, Шэньчжэнь. Страна производства: Китай</p> <p>Импортер / Организация, принимающая претензии: ООО Ф-Плюс Мобайл Преображенская пл., д.8, этаж 27, пом. LXXXVI/1 Москва, Россия Срок гарантии 1 год, Срок службы 2 года Телефон горячей линии: 8 (800) 25-00-717</p> <p>Адреса сервисных центров на сайте: www.fplumobile.ru</p>																																																																										